

The Tien Kwong Morning News

43, Des Voeux Road, Central

HONG KONG

Cable Address: 2075

P. O. Box 62

督印胡之武

掛號認爲新聞紙第一六三二號

香港德輔道中第肆拾叁號

電話　編輯部　營業部

香港德輔道中肆拾叁號工商日報有限公司印

每份壹仙

英日談判[illegible]對華不利

進行交涉僅調整日英在華利益衝突
談話結果可以日英諒解之方式公佈
日外省表示淞滬休戰協定仍應維持

東京電　日外相佐藤十日接見記者、發表談話、對外傳中國方面對於日英妥協、表示憂慮一層、企圖加以消除、其言曰、日駐英大使吉田於數月前在倫敦與英外部幫辦次官賈德幹、進行談話、其結果即日英諒解之內容、關於日英妥協在倫敦之初步接洽、英外次已在上院宣佈、中國方面之印象、似以爲日英之談話係對其不利、故對此舉表示嚴重之關懷、但事實上、日英妥協並未在犧牲中國、或置中國於不利地位之條件下進行、因此、中國之憂慮、實無必要也、在日本方面、其與英政府此項談話之結果、如時間成熟、將以日英諒解方式、予以公佈云、僅爲調整由英在華利益之衝突而已、（中央社）

東京電　據外務省發言人十一日發表其個人意見稱、必須仍爲與太平洋區域有關係列強國間合作之鞏固基礎、担保中國土地與行政完整之九國公約、何種條約、決不能存在一二百年之久、但在今日、該約仍未爲死期也、發言人又述及上海中日休戰協定、謂現尚未接任何方面正式表示、主張廢止該協定、中日雖爲簽字於該協定之主要國家、但當日他國代表亦助成談判、而使得底於成、遠東政局、具有特殊性質、故該協定仍應繼續有效、或待中日商得同意、予以取銷、或以其他協定代替之云、按該發言人發此言論、乃因外報訪員曾詢及日文報紙所載上海消息、謂中國政府擬使九國公約重有生氣、並廢止中日休戰協定、以圖極力延緩中日調整關係之談判、藉特國際局勢、有利於中國之發展、故特答以此言也、（中央社）

東京電　官場十一日切實否認外傳英日將進行談判、而以某某國爲犧牲之謠言、謂非對第三方面而發云、（中央社）

我特使團否認日報所傳中英借欵消息

倫敦電　中國參加英王加冕禮特使團人員、十一日聲稱、東京朝日新聞所載、關於英以借款二千萬鎊借與中國之提議之消息、殊爲可笑、其實此事尚未有切實之討論云、（中央社）

東京電　日傳、孔祥熙十日由英與將及王寵惠通話、曾報告中英借款談判之初步情形、并聽取中央政府對中英經濟合作之訓示、聞孔一俟加冕禮後、即正式與英舉行借款談判、華方所擬數額爲二千萬鎊、利息五厘、十五年後償還、以關鹽統稅担保、英則提出條件、（一）廣九粵漢兩路接軌、（二）一八八九年所訂關於九龍條件、加以修改、使英能在九龍設防、（三）英首倡取消在華領判權、惟津滬漢粵不在內云、

薛岳代黔主席

行政院昨議決任命

南京電　顧祝同辭黔主席職、行政院十一日會議、已任命薛岳爲該省府委員、并兼代主席、（中央社）

英王宴孔特使

倫敦電　外次賈德幹定十一晚設宴款待孔特使、暨我特使團主要人物數人、英王十日晚曾在白金漢宮、設筵宴請孔特使、陳副使、暨翁秘書長、郭泰祺夫婦亦被邀躬預盛宴、（中央社）

倫敦電　國皇喬治六世與皇后伊麗沙白、十日晚在白金漢宮設筵宴請各國參加加冕禮首席代表、並邀由內閣各部大臣作陪、中政府特使孔祥熙、亦被邀躬預盛宴、各國駐英使節、則被邀者僅佔半數、其餘半數、當俟十三日再行設宴款待、（中央社）

今日英王加冕禮節程序

倫敦電　十二晨十時半、將有灰色駿馬八匹、由白金漢宮大門、曳四輛重金色御車、至威司敏斯特大教堂、爲舉行英王喬治六世與王后伊麗沙白加冕典禮事也、御車過宮門外維多利亞紀念坊時、觀者歡呼大起、於是自皆姆士公園街至威司敏斯特大教堂中、沿途一片歡聲、如雷震耳、御車所經之處、悉懸旗結綵、金碧輝煌、途中觀台萬頭攢動、

抵加冕壇

迨御車抵大教堂西轅門時、鉦鼓既大作、既入門、坎特白萊大主教偕教長四人、出而迎接、王與后乃欵步入堂、途加冕壇、觀禮者八千人、見御駕至、全體起立、自王家中人以至國外來賓、悉向王致敬禮、當王前進時、唱歌者四百人、齊唱「余乃欣然」之歌、王與后先跪下、作私人祈禱、而後坐於寶座上、俾國人承認其爲國君也、此後即舉行承認典禮、由大主教、大法官、御前大臣、侍衛大臣等在台上、先向東行、然後折向南、再轉西而北、每至一面、即由大主教朗聲高呼、詢問「此即汝等無可疑義之國王、汝等願臣服而爲役使否、」眾須高呼「上帝其佑我王喬治」、於是喇叭復齊鳴、

新王宣誓

其次爲宣誓、由大主教詢新王曰、爾願莊嚴允諾、並宣誓依據各該法律習慣、治理大不列顛、愛爾蘭、加拿大、澳大利亞、紐西蘭、南非聯邦、以及一切所有地、領土與印度帝國之人民否、「王答」余敢謹允諾、依此實行」、大主教復問曰「爾願以爾之權、使法律及正義、在慈悲之中、暢行於爾一切裁判之中否、「王答」余願之、」大主教復問「爾願盡爾之力、保持法律所規定之基督新教、使確立於聯合王國否」、以及其他關於教會特權、利益等問題、均由王答以「余謹允諾、依此實行」、新王於是行至神壇之前、免冠下跪、以右手撫於聖經而宣誓曰、「余適所已允諾之一切、余誠願遵行勿渝、求上帝佑余、」言畢、以唇吻經、禮成、

聖餐典禮

於是聖餐禮開始、其節目以祈禱開始、繼之以使徒書及福音之朗誦、並齊唱聖靈降臨之歌、背誦信條等、此時歌詩隊復唱「列王紀」第一章之聖歌、在此時、王已卸去身上之紅袍、免其御冠、徐行至壇前、安坐於愛德華王之椅中、由高貴爵士四人、張金布之幕於其頂、大主教然後以十字架式、以聖油塗於王之兩掌、前胸及首頂、次由主教取踢馬刺一對、授御前大臣、觸王之足跟、

加冕佩劍

此時王即佩「王者之劍」、大主教呼曰「其以此劍行正道、止不公、保護上帝之聖教會、扶孤寡、凡腐朽者恢復之、既恢復者保護之、過誤者懲處之、改善之、至善者確定之、」至是王復解劍於神壇、復坐愛德華王椅中、首先受劍之貴族、乃出金一百仙令、將劍贖回、而將劍拔之出鞘、立新王前、至禮終始退、王於是披繡花禮袍、侍臣乃以金球獻王、而置之神壇上、次大主教以戒指加於王之右手第四指、於是王乃受御笏、大主教降自神壇、取威司敏斯特主教所捧之王冕、加之王首、

行效忠禮

上舉禮節進行時、堂內觀者咸肅靜無聲、迨王既加冕、眾乃高呼「上帝其佑吾王」、而喇叭復齊鳴、於是諸貴族亦各於歡呼聲中、加禮冠於首、加冠畢、王乃升寶座、王族除人公侯伯子男爵領班一人、依次各跪新王前、觸王冕、吻王左頰、以示效忠、次各主教與其他貴族各就其班次行效忠禮、禮畢、鼓樂大作、堂內群眾大呼「上帝其佑吾王喬治」、「吾王喬治萬歲」、「吾王其萬壽無疆」、

王后加冕

次王后行香沐加冕禮、其禮節略與王同、而還不若王之繁縟、王后欵步過端坐寶座之王前、向王行一鞠躬禮、而就自己之寶座、王與其后同自寶座起、步至神壇階上、免冠下跪、行獻祭禮、並舉行聖餐之第二節、王與后共受聖禮、由大主教加以祝福、於是新王放下一切御用品、步入愛德華教堂中、解去王袍、而易以紫色絲絨長袍、王及后乃由所入之路行至西門、王右手持上綴十字架之御笏、左手捧金球、王后亦右手執笏、惟左手則持上綴一鳩之象牙杖、王及后俱戴冕、（中央社）

何東爵士昨由滬抵京

商實業問題參加手工藝展
定今日謁汪主席王代院長

南京電　何東爵士應吳部長鼎昌邀請、參加全國手工藝品展覽會開幕典禮、及孫院長科等約請來京遊覽、業於十一日午偕公子何世儉、女公子何艾齡、及私人秘書菲達等、由滬乘早車抵京、到站歡迎者、有孫科、吳鼎昌、馬超俊、汪主席代表汪屺、王寵惠及陳介代表高大經、陳樹人代表王志遠、何雄、傅秉常等多人、何氏下車後、即赴孫科公館休息、四時由孫陪往謁陵、五時謁林主席致敬、並定十二日晨訪謁汪主席、王代院長、及赴英大使館、觀賀英皇加冕、中午應吳鼎昌歡宴、晚則參加英大使館之慶祝英皇加冕跳舞會、孫科將於十三日午、張嘉璈將於十四日午、分別舉行歡宴、據何爵士語中央社記者、此來係應王孫兩院長、及張吳兩部長之邀、到京觀光、並討論實業問題、予廿日參加全國手工藝品展覽會開幕禮後、即離京赴杭滬等處遊覽、本人曾於民十八年來京參加總理奉安典禮、於今業已數年、此次南來、深感首都道路建築及交通管理等、均有驚人進步云、（中央社）

上海電　何東爵士十一日晨乘花車入京觀光、並謁我當局、鈕永建同時返京、（中央社）

宋哲元決嚴辦盜賣國土人犯

天津電　津縣府已捕獲盜賣國土犯張華軒張煥棠二人、連日研訊、并派員調查、確有證據、十一日電省報告一切、並請示處置辦法、宋據報、頗爲震怒、十一日晨離津返原籍前、飭劉家鸞馮彥獅等、會商辦法、將以嚴刑懲處、（中央社）

英遜王婚期定十五日宣佈

都爾電　英遜王與辛浦森夫人結婚之期、將於十五日宣佈、結婚後將遷入奧國加林齊省華綏爾萊翁堡宮、該宮現已修葺完竣、聞公爵租居該宮以三月爲期、（中央社）

平市下令讀經

北平電　平市中等各學校奉冀察政會令、於下年度起、一律添授經書、每週至少二小時、（中央社）

七屆全國運動會雙方在京舉行

南京電　全運籌委會函告各省市各省市及外部、通知本年雙十節在京舉行七屆全運會、盼各省市于本年暑假前、先期分別舉行全省市縣運動會、（中央社）

越南華僑捐款充實國防

南京電　僑委會茲接越南華僑縮食救濟兵災慈善會、匯來縮食所積捐款四萬元、貢獻政府、充實國防、特指令嘉勉、以昭激勵、（中央社）

民有饑色野有餓莩 粵官民一致力爭大洋比率

余吳兩氏皆力請覃設法 并望一般京官從傍協助

桂幣已回漲多少

粵省官民力爭減低大洋比率已久、未得如願以償、而桂省則以比率未定、以致桂幣價格、時漲時低、最近之狂跌不起、尤令素自稱賢明能幹之桂當局李宗仁、白崇禧、黃旭初等無法應付、乃不得不與中央作切寔整理、根本解决之商洽、此消息、本報前已誌其要矣、茲查粵桂兩省官民、以咸受大小洋比率影響之痛苦、金融動蕩、物價高昂、民有飢色、野有餓莩、在同病相憐之下、乃召起一致之行動、擬相與力向中央爭取大小洋比率之減低及確定、粵省現在爭取之步驟、一天急進一天、吳主席鐵城蒞任後、已與余漢謀去電中央、促財政部即照三中會時粵委提議請見辦理減低、久未有切寔之答復、繼而商人方面、有廣州市商會長鄒殿邦之北上、兼代財政廳長曾養甫之北上、粵當局以曾氏很獲中央倚信、於其臨行前、特召其會商以代表粵官民請求中央達到減低目的之使命爲切囑、曾亦以此自任、詎曾氏一去半月、交涉結果、中央對此仍唯唯否否、鄒殿邦亦空手而回、粵當局以就目前粵省軍民生計困苦日甚、急需減低比率如此、而中央財政部則輕裘緩帶、志不在乎、又如彼、長此以往、廣東軍民生活、何堪設想、於是九日晚乃有余漢謀請覃振、吳鐵城、邀所屬返省之師旅長作陪、於酒酣耳熱之餘、各師旅長乃起已飢已溺之感、向覃吳痛陳彼等分防各地時、目覩軍民之慘苦景象、認爲比率過高是其主因、要求立轉請於中央、馬上減低大洋比率、不得超過粵毫券之加三、這一套、雖然請求之者爲師旅長、而其寔則余吳兩氏、於力爭未得之餘、亦極同情彼等之此種行動、以作一生力軍也、覃經允爲返京時卽代請命矣、此外余吳以粵省軍民所待減低比率之急切、獨如倒懸待解、幷卽再電在京粵委孫科、王寵惠、馬超俊、林雲陔等、請從旁就近協助請求、促其成功、其次則省商會亦定本月十五六開大會、討論舉行盛大之減低比率運動云、至關於廣西方面、其整理廣西財政金融計劃、已由黃紹竑於日內携帮過粵入京、與中央作澈底之解决、先奉李白命北上之甘介侯、於在滬謁蔣委員長報告請示後、頗爲完滿、有迎刃而解之可能、所以黃紹竑繼而北上、桂幣市格、昨日亦略回漲、凡上所陳、如獲完滿解决、則不特足以甦息兩廣軍民之生命、且於擁護中央和領袖、以勠力禦侮救亡關係、亦甚大也、望中央及財政部妥善爲之、

新聞記者資格已有所規定

規定亦有何用

廣州特別市黨部昨(十二)日准中央民衆訓練部公函云、現准中央秘書處、函送河南省黨部來文一件、爲請解釋報社社長、經理、發行、會計、庶務、校對、及譯電員、廣告員等、可否認爲新聞記者、抄送原函、轉請解釋、等由准此、查本部前與內政部會同擬辦全國新聞記者登記、對于新聞記者資格、另有明文規定、在未呈奉中央核准舉辦登記以前、凡現任報社職員、除社長或與社長地位相當之經理、以及主筆編輯、評論員人等外、其餘均暫不得認爲新聞記者、除函復幷分函外、相應函達、卽希查照、此致、

在喬治六世加冕禮中 談關於英國皇冠等等

英國皇冠共有三頂都是價值連城的國寶

今天都將一一用着

繼承英國寶座的英皇喬治六世、已于今日在倫敦威斯明斯德大教堂內舉行加冕典禮了、世世代代相傳的聖愛德華皇冠、就將于那天在撒克遜王族與各國使節瞻臨的萬目睽睽之下、由肯特貝雷天主教主禮傳給新皇喬治六世、撒克遜民族是世上最有名的保守性民族、所以加冕禮的儀式、依然恪守着以往歷代相傳的古禮、

一談起加冕禮、便不禁聯念到皇冠這個東西來、這、本來是神權時代的遺物、中國金鑾殿上的龍椅、除了天子之外、是他不能一坐的、皇冠本是一種君皇的維繫統治權的表徵、牠是承襲花冠形式而來、在中國、自古卽有冕旒這個東西、軒轅黃帝所戴的冕旒、便與臣屬不同、古代中國天子之冕、有垂旒十二根、諸侯九、上大夫七、下大夫僅五、當時貴族階級的身份、就以冠冕上的垂旒之多寡、而定其貴賤高低之差、冕之頂有延、作長方形、旒卽由延之前端垂下、貫珠玉於組纓、冕長六寸、前狹圓、上廣方、後與朱綠、但至宋代以後、臣屬多不相用、[illegible]形式、中國的與歐洲的大不相同、此外、中國古代的袞服、天子所穿的叫大袞冕、衣上綉着日、月、星辰、山、龍、華蟲、變上繡宗彝、藻、火、粉、米、黼黻等等、此外如非洲蠻族、身居酋長者、亦戴有冕類之物、但其形式與中國的及歐洲的又大不相同、他們大都以人骨獸骨結串套在頭上、

古代歐洲花冠的贈與、乃僅係一種以樹葉及鮮花裝製成圓箍形的花冠、贈與運動或競技之優勝者、據傳、古羅馬時代凡運動競技的優勝者、或是戰將凱旋歸朝、他們多以花枝編串成冠、當衆獻贈、表示尊敬的意思、賜給士兵則多用樹葉編成、那時候花冠之應用、以羅馬式爲最爲繁複、其後又由花冠變成了金冠、其上鑲以珠寶、到西曆四百五一七年、由東羅馬帝皇利奧第一、由君士坦丁大主教爲他行禮加冕、這是歐洲用皇冠的開始、從此以後、各國多紛紛採用起來了、

英國人對於加冕禮、等於中國人對國璽一樣重視、當英皇愛德華三世在位時、封他的三個兒子爲公爵、所採禮節係佩刀一把、私函一份、和形如帽冠的金製頭箍一個、這種遺俗、相傳直到一四四一年之前、還是被採用着的、依照英國法律、若稱金頭箍卽係一切土地財產的證物、係於英國加冕典禮的開始、乃在一五四□年、利八世時候才開始的、相傳至今、他們仍守着這種儀禮、

這次喬治六世的英格蘭皇冠、查係一六六二年在喬斯二世所鑄、查喬斯二世之所以鼓鑄新冠的原因、是由於前皇所傳的舊、不幸在奧列佛葛朗惠爾時代被毀、不得已、只得依照舊冠形式來重鑄了一頂、這架皇冠就一直傳用到如今、皇冠以外、還有不少東西、她們現在都保藏在「倫敦堡壘」裏、在平時、它們是從來不可輕易移動的、喬治五世之後、繼承的享受者、本來應該是愛德華八世、可是這位「天子」、爲了辛博遜夫人、情願放棄皇座、因此、輕輕落到喬治五世頭上、這也是喬治五世意料所不及的、現在這些英國傳國之寶的皇冠、皇杖、金劍以及寶球等等、都已擦刷一新、與五月十二日的今天就要一一應用了、

除了英格蘭皇冠之外、還有二頂皇冠、一頂是「印度之冠」一頂叫做「帝國之冠」、前是英國皇冠與其他國家皇冠所不同的地方、三頂皇冠的形式、並沒有多大不同、「印度之冠」是先皇喬治五世手裏鼓鑄起來的、鼓鑄的原因、是爲了英國法律規定英格蘭皇冠及「帝國之冠」都不准離英國三島本土攜到國外去、因之、喬治五世出巡的那年、不得不另外再鼓鑄了一頂應用、那頂皇冠上鑲有金鋼鑽六千一百七十粒、此外還有紅藍寶石各四顆、以及綠玉四塊、

「帝國之冠」是在國家大典（像國會開幕等等）中數用的、該冠係一八三八年維利多亞女皇所鑄、鑲紅藍寶石的佩釘、都不是出于偶然、而却含有許多有趣故事、把前的那顆「非洲第二星」大金鋼鑽、共重羅頓達三百另九又四分之一克粒、此外尙有小金鋼鑽二七百八十三粒、珠子二百七十七、粒藍寶石十七顆、綠玉十一枚、紅寶石五枚、

其外、在加冕禮中要用着的、還有幾件東西、第一件是皇杖、這條皇杖、價值連城、杖的末端、鑲有世界最有名的「非洲之星」的五百十六又二分之一克粒的大金鋼鑽、該杖係喬爾斯二世所傳、至那顆大金鋼鑽、係愛德華七世統治南非之後的進貢之物、第二件是寶劍、這口寶劍向來被崇爲世上最名貴的一把劍、劍身用塗馬士克斯鋼鑄成、劍柄用名石合成、第三件是二個圓形金球、大者屬諸英皇、小者屬諸皇后、它們被認爲表皆教宗主權的標徵、相傳該球係喬爾斯二世所傳、皇后那個係瑪麗時代鼓鑄起來的、

因爲瑪麗當時曾堅持着說、「皇后也是民之統者、爲什麼就應沒有金球呢」、第四件是斐金鷹、那是英國古皇所用御物中僅果僅存的一件遺物、因爲當時藏於惠施明斯德大教堂裏、所以未可克朗惠爾之役所毀、與金鷹相連屬的、還有一隻金湯匙、也是加冕禮中所用的物件之一、這二件東西、大約是西曆八百年時代的遺物、第五件是一對白銀的喇叭、每個喇叭也是加冕禮時之不可少的東西、

禁賭會請保安司令部協助禁賭

廣東禁賭委員會、邇來迭據番禺等縣縣長呈稱、縣屬地方遼濶、鄉村衆多、其毗鄰縣或沿河地方、防範稍疏、賭禁易犯、自非分派隊兵查緝、難期肅清、各縣政府警察兵力薄弱、以全縣之大、自有鞭長莫及之處、等情前來、該會以禁賭暫行條例施行細則第一條、第六款之規定、現有軍隊或警衛後備、（卽現時之保安隊）駐防之地方、所有駐軍長官或駐隊長均應負禁賭之責、昨特函請廣東全省保安司令部查照、通飭所屬遵辦云、

廣州灣慘案尚未能了結

自救會追悼死難民衆

廣州灣慘案、懸而未决、蓋因死難撫卹問題、尙未有圓滿解决、非法行政長沙博力、且有變本加厲、派兵下鄉騷擾之舉、故灣內卅餘萬僑民、舉派代表陳保楨、陳致力、及李力行來省請願、央求向法政府提出嚴重交涉、各報紛誌前報、關于該案近況、茲探錄如下、

電周調查

省政府自接請願代表呼籲全文後、以該案內情、亟待詳核、頃爲調查、以爲交涉之根據、已電令第七區行政專員周景臻、就近調查具報、中據兩旅特派員公署消息、廣州灣請願代表謁見刁特派員作、民告法兵最近又復下鄉騷擾、民不聊生、請予沖向法領交涉、以求解决、否則鄉人再有不幸事件發生、其責任當由法方負責、刁特派員對此允爲接納交涉、但外傳已派滬秘書赴廣州灣調查、拘非事實、蓋省府已需用專員景臻負責、可無再派員前往調查之必要、

吊祭死難

廣州灣坡頭慘案一發生後、迄已逾一載、廣州灣民衆被逼自救會、爲追悼死難民衆、特召集民衆五百餘人、在吳川開會追悼、茲探錄其祭文如下、維中華民國二十六年四月廿六日廣州灣民衆被逼自救會常務代表陳致力、李力行等五百餘人、謹以香花菓品之儀、致祭于我廣州灣坡頭慘案殉難烈士、陳君卞軒、李君芷福、及陳君卿貴、李君芝和、許君阿福之靈前、而告之曰、猗歟諸君、吾灣之英、爲衆請命、成仁殺身、敵雖橫暴、相顧失驚、親率焦爛、皆守夜巡、昔聞滬戰日易三帥千灣案、兩易使臣、微君浩正、視我無人、君之芳名自永不朽、君之壯志、惜未能伸、力愧後死、孤辜雛鵬、以言交涉、弱而不振、以言抗議、徒恭具文、强敵在前、漢奸在內、內受製肘、外受威脅、諸君有知、非能目瞑、嗚呼灣月黯、吳水風淒、悠悠歲月、光陰何荏、熱血猶腥、淍年忽屆、相散家亡、我今逃命、非悲縈促、乃哭聲啞、臨風憑弔、摧心飲恨、惟格寄、祭我微忱、哀哉、尙饗、

新會代表向財廳請願

請求各點分別否准

新會各界、近因沙田事、特推派代表來省請願、迭次召集旅省同鄉開會、十日再謁財政廳第二科長高信、於本欄和會公會又開緊急會議、出席者二十餘人、主席李善乎、由來省代表黃育九報告沙田捐商之騷擾桑梓、暨民經過、幷以沙田捐商爲害桑梓、亟剷除之、議決由公會負責、分頭向省中同鄉聯絡、以利進行、昨(十一)日下午三時幷由公會推舉代表多人、暨來省代表黃育九等、再向財政廳請願、請求兩點、一爲治本、劃分沙田民田、一爲治標、停止批商包捐、由縣政府代收代繳、非酷量豁免、因濱患風雨失收之沙捐、據財廳意、（一）爲治本辦理、本省沙田澈底整理、因屬不容緩、現財廳沙田整理處負責整理、改善沙田整理處之整理沙田辦法、規劃至爲週密、（二）停止批商包捐、此點因財政廳全省沙田已公佈開投、政府威信、不能朝令夕改、既將全省沙捐開投、而新會則獨異、政府行政豈能如此、至由縣府負責代收代繳、固與法令抵觸、而亦不可實行、設有欠餉則由誰負責、至因風雨潦患失收沙捐、酌予減收、此在政府俯念民艱、亦未嘗不可悉力酌減、然亦調查屬實後、方可減收云、

牛皮行會議欲調處糾紛

有無辜被累者

廣州市製皮業職業工會、因製皮廠主開除工人一百五十餘人、與製皮廠商發生糾紛一案、迭經市黨部調處、現仍懸而未决、但市黨部因此執行停止牛皮鞋料業同業公會之後、引起牛皮鞋料業發行組販賣絲、自家商店推舉代表黎吉雲等、聯蓋店章、以工商糾紛、僅屬製皮廠商與工會之事、與該店等確無關係、無辜被累、呈請恢復組織云、

廣西餉捐局已派員抵粵

調查貨品市價

廣西餉捐局、現爲調查省港粵各行貨品市情起見、特派專員黃樹勳、于昨十日由桂抵粵、十一日該員特函市商會、訪謁各委員會詢一切、函云、逕啓者、敝局征收百貨專稅、經凡貨物之名稱、及其價值、自應隨時設法徵求、以期一切明瞭、庶征稅合於實際、一秉大公、而商人負担商當、可免偏畸、兩粵唇齒相依、有無互易、經濟關係、向稱密切、茲特派職員黃樹勳前往搜集各行商最近行情報告、懇請貴會予以協助、俾得順利進行、此舉在敝局可增加參考資料、在粵方貨物運銷、本省亦有其利、貴會對于敝省政府感情夙恒、諒必樂於贊助也、

會景今日開始巡遊
全港居民入狂歡狀態

日夜景色精彩百出爲空前未有之奇觀
香港今晚將成不夜世界各方燈色齊放
今晨八時跑馬地舉行海陸空軍大檢閱

今日爲英皇加冕會景巡遊之第一日、亦爲大熱鬧開始之第一天、日景會景巡遊、定於上午十一時由西環皇后街出發、直至中環、下午二時經過督憲府、此次景色內容之精彩、打破前英皇御寶大典時之紀錄、而觀於日來各方來港觀會人士之擁擠、可預料兩年前之熱鬧、將于今日重見之也、查會景一切佈置、均已完妥、今晨決可依時出發、依照昨日發表之路徑巡遊、夜景方面、今晚香港將成爲不夜世界、行見燈炬齊明、極火樹銀花之妙、至于街上秩序之維持辦法、警察當局已有具體決定、今日將依照計劃而行、救傷隊及後備警察、今日將全體出動、救護工作極爲完善、觀衆可無憂也、茲再將今日巡遊路徑錄出、以爲閱者備忘、

今日路徑

上午十一時起行、由皇后街起程、入大道西、至山道、轉出德付道西、轉入永樂西街、由摩利臣街出德付道中、入雪廠街、轉出大道中、過皇后大道西、至七號差館、沿薄扶林道直上大學堂、循東行、經般含道、堅道、過上亞厘畢道、入督憲府、再由督憲府橫門出、落上亞厘畢道、轉入下亞厘畢道、向西行、經牛奶公司、入雲咸街、過荷里活道、至大笪地口、轉入普仁街、再轉與食局新街、經育才書社門口而出大道西、復向東行、由和興西街直出海傍、由海傍沿路回吉直街、

慶祝秩序

此次慶祝之秩序、編配得宜、時間並無衝突、故各項節目均可全覽、不過英皇播音、因時間關係、必須于今晚深夜三時方可聽到、今日之秩序如下、上午六時三十分、聖約翰大禮拜堂舉行聖餐會、八時、全港海陸空軍在跑馬地大操、護督史美代表英皇檢閱、並有飛機十八架凌空表演、參加之軍隊約二千人、由司令巴遼苗統領、九龍於仁禮拜堂祈禱、九時三十分、聖安得烈禮拜堂舉行慶祝加冕之兒童祈禱會、十時五十分、灣仔循道會舉行祈禱會、十一時、窩佗達主教在聖約瑟大禮拜堂祈禱、聖安得烈禮拜堂亦有叙會、華人會景巡遊在吉直街起馬、十一時十五分、會督何明華在聖約翰大禮拜堂舉行感恩禱告會、各界均可入座、香港之於仁禮拜堂亦有叙會、十二時海面英艦鳴炮祝賀、下午十二時三十分、護政立法局在議事室開會、會議情形用播音機播放於皇后像前、一時三十分、華人會景巡遊向督憲府進發、五時十五分、香港播音台將倫敦之慶祝儀式播放至十時三十分爲止、六時九龍羅沙利禮拜堂舉行叙會、八時全港燈色開放、日僑在第一號碼泊燃放烟花、共燃放二小時、空軍夜間飛行表演、鷹號派出六架分作兩隊、啓德機場派出兩架、點綴雷炬、聯同在各區低飛表演砌字各種技術、共飛行一小時、三時、英皇向人民致詞、

英皇喬治六世

艦員歡呼

駐港各英艦、將于今日正午派出全體艦上員兵、圍繞艦旁、三呼英皇萬歲、查各艦人員、於同一時候高呼萬歲、其聲將達於全港矣、各艦今日一律高懸旗幟、並鳴禮炮、昨晨英飛機母艦鷹號、已進于A字第一號浮椿、使中上環一帶海傍遊人、得覩艦員行致敬英皇之情形云、

軍隊大操

今晨八時、本港海陸空軍及義勇軍在跑馬地大操、參加之軍、共數千人、由護督史美蒞場檢閱、閱兵禮成、則派出十母艦鷹號之飛機隊、航空八架飛機凌空表演、在空中表演砌字互擊等等技術云、

舞龍籌款

鐘聲慈善社、本月十五十六兩晚、定于香港游樂場、禮聘□溪黃承慶堂紗龍、諸技士凡一百八十餘人、表演絕技、以爲該社義學籌款、

第一日巡遊路徑指掌圖

本港物價突漲

商人高抬物價彌補負担

此次英皇加冕會景大巡遊、預約三日兩晚景色、共需二十萬元有奇、查此二十萬元之中、除港府津貼者一萬二千元外、而餘之十八萬八千元、係由各商工會負責担、及各商店及私人捐出者、因之本港物價、連日來大見特昂、照記者所知、猪牛肉價起百份之十、蔬菜起百份之十五、魚肉及雞鴨起百份之二十、此亦由會景中之一件可紀之事也、

會景需費廿萬有奇

頒給學童加冕紀念章

本港教育當局

英皇加冕、本港教育當局特分給紀念章與全港男女學童、計截至昨日止、共派出七萬七千二百二十九枚、此項紀念章爲白色鎳質製成、一面刻有英皇及英后之像、一面則刻有西寺教堂、共質甚厚、大則等於香港大銅仙、厚則倍之、

提防歹徒摸竊 看會景者

日來本港市面發現不少摸竊匪、渠等曾拘獲多名、各匪之供認、均有組織、證明在廣州曾犯罪者、昨日以該罪犯、命其在會景巡遊期內停止活動、又港紳某亦請記者轉勸來港看會景之四鄉婦女、小童亦不宜配帶金器在身、免受意外損失也、

港府批准 歐亞機在港停降

下月可通航

歐亞航空公司、擬將國內航綫與本港聯繫一事、已見前報、日前該公司之經理窩路達、與港府當局接洽、准許歐亞機停降本港之事宜、談判結果、極爲圓滿、港府已批准該公司之飛機得在啓德機場停降、港府現已發出報告謂、本港航空長已准許歐亞航空公司之香港北平綫之搭客及郵件、在港停降、開航日期、尚未決定、大約在本年六月即可成事云、

徐景唐南返抵港

談北上謁蔣經過

第四路軍總部參謀長徐景唐、前（八）日離滬、乘林肯總統輪南返、昨晨六時抵港、碼頭歡迎者有四路軍副官處長潘應葵、副官徐東黎、及徐氏家屬多人、記者登輪訪晤、叩徐以赴京經過、承其告如下、本人此次奉派北上、其任務爲向中央當局及蔣委員長報告四路軍縮編經過、及請示今後軍政建設計劃事宜、抵滬後、先晉謁蔣委員長、報告一切、備承勉勵、蔣委員長、已回復康健、精神甚佳、惟遵醫生之囑、尚未多見賓客、本人謁蔣後、旋赴京分謁林汪兩主席及孫院長、王代院長等、報告及請示一切、時在京公畢、六日離京返滬、乃再度代蔣委員長、由杭返滬、

市政衛生局昨會議 反對牛奶消毒無效

巴士度

牛奶如經消毒破壞維他命 衛生醫官答覆謂消毒無妨碍

市政衛生局昨開會、是期之議事日程、余個軍討論牛奶消毒問題、計有李樹芬醫生提出四項質問、請主席答覆、繼由巴士度醫生起立反對消毒此舉、以牛奶內之維他命經消毒、則牛奶內之維他命將必喪失無餘、且因手續既、牛奶勢必增價、以非所宜云、主席請衛生醫官威爾頓代爲答覆、力言牛奶蒸熟之溫度未達至破壞維他命之點、倘各牛奶店不能自力購置消毒器械、大可仿照印度加剌吉打省之辦法、由數公司合資購置、照彼所知、溫度如超過華氏表二百零二度、即可破壞維他命、但現時規定之辦法、乃不得超過華氏表一百五十度云、至是、主席請通過牛奶消毒之修正則例、僅得巴士度一人反對、全體議員除李樹芬之外、均舉手贊成、最後討論請領食物店牌照等案、然後散會、

梅縣球隊昨被南華所敗

（專訪）梅縣聯發足球冠軍梅縣家犯港、前日慘敗海軍隊先施下敗、以門將表演最佳、惜尚欠經驗、……成績四對九……梅縣諸將今隊合作純熟、尤舉動敏捷、兩後衛包抄得力、卒以四比九之成績爲南華所敗、陣勢如下、

▲南華會 劉天申 楊本漢 湯坤 李國威 梁伯偉 謝錦洪 余潤明 黃景聰 鄭季良 黎兆榮 黃華繼

▲梅縣隊 曾昌文 饒灼基 鄭英權 何銘標 張卓譽 黃亦文 丘榮昌 陳錦祥 溫集祥 陳清全 林立超

各方情報

□英皇加冕大典市面景色、南粵南洋大觀諸影片公司、準備攝拍活動影片、攝影家張建文及阮敬齡君、聯同組合中外圖片公司、作大規模之採攝、而以最小之代價推銷於市面云、

□普慶戲、今天演「梅花歌舞團」、

□德輔道中遠來酒家、日夜酒菜、

□南洋公司連日于適中地點、分段特設請茶處、以利觀衆、

娛樂消息

本港

院	片
娛樂	（西片）秘密曙探
皇后	（中片）天倫
中央	（中片）天下爲公
新世界	（中片）神秘之夜
太平	太平劇團（夜）神經宮主
東方	（西片）中國飛剪號
高陞	勝中華班（夜）吞金償孽債

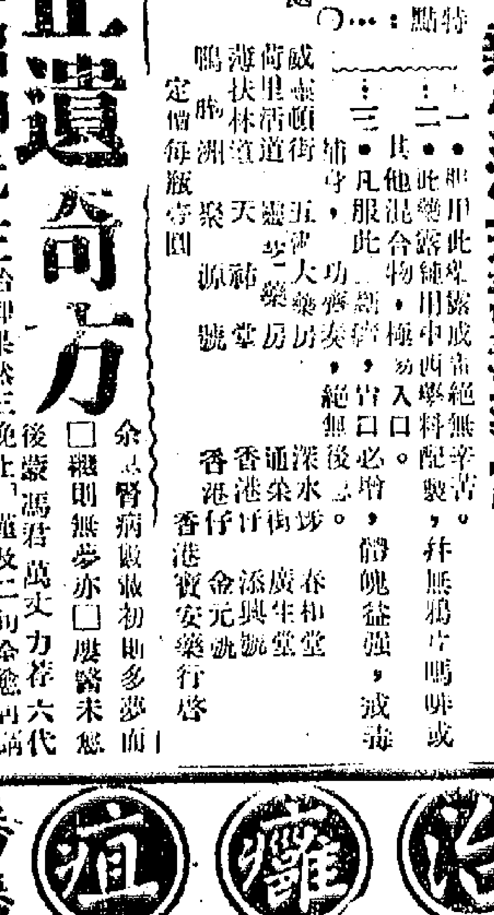
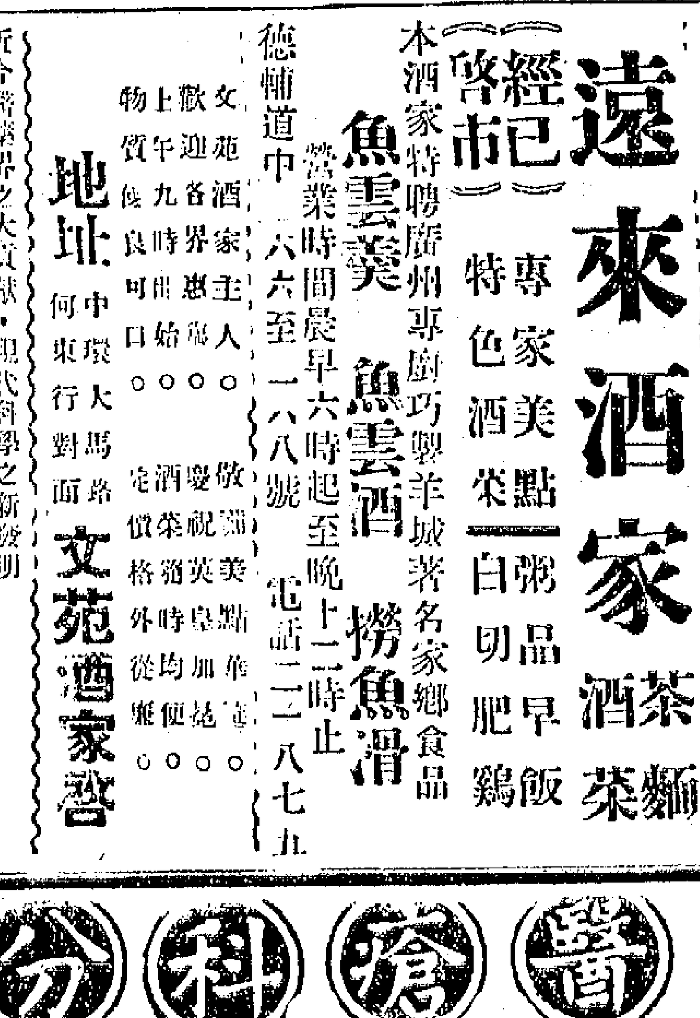
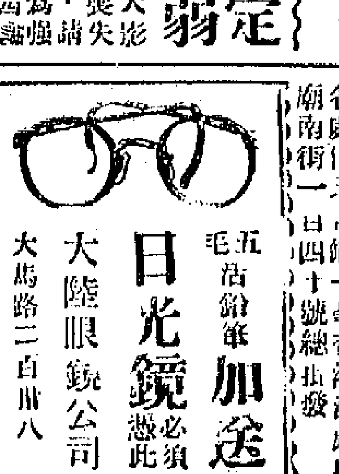
九龍

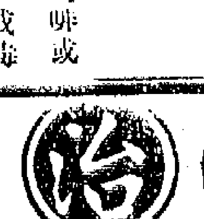
院	片
平安	（西片）孽俠情緣
大華	（中片）瀟玉香
東樂	（西片）春情病
普慶	梅花歌舞團
景星	（西片）航空女俠
北河	（西片）非洲仙蹤記
油蔴地	（中片）翁阿打太廟
光明	（中片）山東響馬
旺角	（中片）鳳凰于飛
官涌	（西片）猛獸山伯祝英台
砵崙	（中片）猺山英雄
新九龍	（西片）海底奇釗民族英雄

新戲院（西片）……
西園（中片）……
長樂（中片）胭脂虎
利舞台 女劇團（夜）公頭彩

今日潮汐

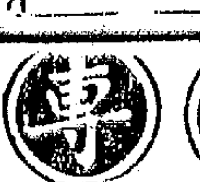
漲：上午十一時五十六分、下午十一時五十六分
退：上午三時二十五分、下午五時廿八分

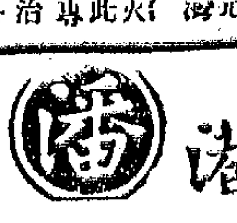










諷世小說　官海污流（二六五）　半月

第十九回：富貴似浮雲，依然潦倒。功名逐巨浪，結果空虛。

因此他就不斷的磕頭，口裏呼呼的發出哀懇的聲音。他這個樣子，倒異有效果，一個房間裏的人看見，全都覺得心裏作惡，寧願他馬上滾出去，省得在眼前難爲情。賈毅仁本來是不敢作聲的，這時也就忍不住，低低的說道：「趕他們出去吧，這個可憐的樣子，我看見，心裏作惡得狠啊！」月梅冷冷道：「你這時會覺得心裏作惡嗎？可是，當你和她關了房門，垂下帳子的時候，你的心是否會像這時一般的作惡。」她說完這句話，大家聽了，都哄然一聲笑了。賈毅仁臉孔紅紅的，低下頭，搭訕的不敢再說。關月梅對程燦梅說道：「程局長，許多人中，還是你有肩膀，有膽氣。我現在把辦法和你說出吧。像他兩個人，要是再留在京裏，不要說會發生別異的危險，就是不危險，也給整個京城沾污了。我看，今日既然把事情鬧開了，就由程局長做一個証人，要他們兩人立下字據，永遠離開這個京城，而且還要承認自己一切的卑污，無行。假如有一天，我們任何一個人，在路上碰到他們，我們任何一個人，也可以宣佈他們的罪狀的。」



慶祝英皇加冕回憶　銀禧出會時香港額外收入

炮天雄

本港慶祝英皇加冕大會。不久便開始矣。在本港與會景有關聯之營業。如酒店酒樓。與及日常用品。當然預料有一番繁榮機會。據社會中熟識者言。則謂當有二十萬人到港看熱鬧。惟一部份人言。上年銀禧大會。到港人士之多。則尚有一原因。蓋當時疋頭洋貨價值至平。又因港中有力者宣傳到會景前後。即有關搜查。亦一律放鬆。所以來港看會景之人。十九皆欲順道購點便宜貨。而今次大會。適得其反。疋頭洋貨價值。十九比之銀禧時貴數倍。故因此一事。未免發生影响。故此部份人士。逆料此次來港人數。必不及銀禧時云。昨晤本港商務有地位。而精於統計者。謂上次銀禧大會。香港增加之額外收入。共計有十萬元以外。今次當亦相去不遠也。據此人所統計。謂

水費　在此炎夏初臨。俗所謂「炎熱」者。居人之用水。必更增加。假定每人每日用水至少二十加倫計。扯計來港看會景人。前後居留五日。每人應用一百加倫。以二十萬人計。共用多水二千萬加倫。每千加倫水費。爲五毫。此款當額外增加一萬元矣。又

娛樂稅　香港戲票。每票納稅五仙。如有納一毫者。如五日內來客扯計看戲一次。平均每人納稅五仙。以二十萬人計之。則此筆娛樂稅。亦應增加一萬元也。又如

火車費　假定有一半人由廣九車來港。[illegible]費。就以三等而論。亦當爲二元矣。此款在路局收入。當爲二十萬元。照條約規定。廣九路營收入。本港政府佔百份之二十八。如此則本港之因大會而加增此項收入。當爲五萬六千元矣。又如

電費　之增多。常人平時每晚十時就寢。此數日必多延至十二時後。此有上次事實可按。且有親友到訪。其中招呼。不免竹戰等游戲。而或至開通宵者。用電之多。約等於水費。當以一萬爲譜。其餘「公共汽車」「過海小輪」與及「煙」「酒」之消費。此數款當在「五萬元」外。以此總計。則在十二萬元有奇矣。其餘尚有不可計算者。此爲今次加冕會景所必得之額外收入矣。記者以友人所統計。確具事實理由。故特照紀述。以爲一般留心加冕大會事情者告。亦一茶餘酒後之助也。

綠林紀實　劉盜黑面祺（六四七）

法文著者

廿一章　因槍成仇何老二反顏大柵　爭風挾恨吳三鏡斷命九江

此人究如其來。衆人均爲之愕然。黑面祺乃立即趨衆而前。謂之曰。究有何事乎。乃阻頭阻勢如此者。其人已奔至氣急敗壞。是以此時氣爲之喘。而不能即時答黑面祺之問。而就坐於地上。黑面祺乃一迭連聲詢之。其人乃謂我：我：我字以下。便不能續。麥布乃謂黑面祺曰。此時不必促之過力。因彼已奔至氣爲之喘促。此時又何由出言者。俟彼略停片刻後。其氣略順。然後詢之未遲也。言時且使人以茶至。予之飲下。良久。果見其人之氣。已無前此之急促矣。再過此時。則其人已能開言。謂黑面祺曰。我因得此消息。太遲。故一口氣奔回。足不停趾。是以乃氣爲之急促。而不能吐語也。黑面祺曰。消息何如。究竟何事者。趣言之。毋使之急煞。因現在各人均已整裝待發中。若因汝一人而延誤進行。則此責應由汝負之也。其人搖首曰。汝等尚欲往九江謀一逞耶。現在無甚希望矣。因我已探得一消息矣。吳三鏡知我等向彼圖謀暗襲。同時又探得我等已招集大部各堂口同道中人。與之爲難。以我等之勢爲浩大。故亦大起恐慌。而積極謀以爲抵拒我等之方法。遂飢不擇食。而與九江附近之十劣。所謂鐵甲黨者相合。此種鐵甲黨乃爲數十人之組織。然數十人均有絕技在身。且槍械又異常犀利。[illegible]

[illegible]聞之也。黑面祺聞言。[illegible]曰。鐵甲[illegible]吳三鏡所用乎。此事眞否。奇矣。吳三鏡平日所[illegible]一班人。今何爲亦能與之合作乎。麥布曰。此又事所常有者。即俗語所謂士緊馬行田也。既知我等來攻彼矣。事在眉睫間。又安能而不出此者。其次則吳三鏡爲一陰險之人。彼欲吃眼前虧。亦不能不出此。俟事平定後方再想法子對付此一班人耳。黑面祺曰。然則此班人已入九江耶。其人曰。不祗入之。且已分別握守於各處矣。以兩人有一挺手機關。且有其他犀利之槍械。則更爲不易進攻。我深恐各人不知。爲其所乘。是以極力奔回報告。此事未可造次也。倘冒昧前前。則其結果。恐亦非樂觀耳。黑面祺爲之呆住。謂麥布及馬騮王曰。就此停住先耶。抑繼續前往乎。馬騮王未答。麥布略一思索。遂曰。我以爲暫時停住先爲佳。在兵法有云。知己知彼。則百戰百勝。今日吳三鏡有此等人爲助。其勢未可輕視。若冒昧前進。雖或能得手。亦未可料。然其所受之損傷。亦必異常衆多。此爲一定之理者。故今夕當不宜輕往也。黑面祺曰。今各人已整裝待發矣。且已決定進行。而突然停止。則防手下多所言語。當有以善其後也。麥布曰。此中亦有折衷之辦法。可擇附近最易攻入之村落。向之攻下。以爲略賺其頭。便收隊回來。如此便可以兩全其美矣。黑面祺點首曰。如此亦可。乃使其人入內休息。而後與諸人索一小村落中。向之攻擊。以一小村落爲[illegible]

潮州蜈蚣參觀記

含笑

本港慶祝英皇喬治六世加冕大典。各行報效的會景。種種色色。最使人注目的。要算五條巨龍。兩隻老虎。和潮州商會的大蜈蚣了。潮州商會的大蜈蚣。在兩年前。英皇喬治五世銀禧大典時。原擬來港表演的。後來却因事阻。中止來港。港中人士。大大失望。現在。又遇着這一回大典。這一條潮州蜈蚣。毅然來港參加慶祝。已於前兩天由汕頭乘新海[illegible]門輪船到港了。我們眼福眞不淺呀。這條蜈蚣到港後。牠在港的巢穴。是「十皇殿」的一間舖子裏。昨天晚上。我跑進去參觀參觀。那舖子的門牌。是一百廿號。在舖子的門前。早已站滿了人。都是以先睹爲快的。守門的是一位潮州來的同胞。他拿着條大鞭干。把守店門。不准閒人亂進。免得人數擠擁。把那條蜈蚣弄壞了。因此。各人祇站在門外引頸而望。自然。我也擠進人堆裏去。可是。他們不懂我是個什麼樣人。也許祇道我是潮州商會裏的辦事人。也許誤會了我是個什麼特殊勢力的人。竟而不約而同地讓開一條路給我走過。而那守門的潮州朋友看見我斯斯文文。也立把鞭干收回。很歡喜地讓我進去。我也老實不客氣。欣然走進店子裏去。進店子裏。使我久聞大名的大蜈蚣就在目前。牠是放在一間空着的店子裡樓下的一邊。身長約六七丈。共分廿餘節。全身爲肉色。爪是青色的。尾是紅色的。單是牠的尾部。已有丈多長了。牠的頭部。則掛在牆上。兩隻角也很長。聽潮州朋友告訴我。潮州蜈蚣。原本有兩條的。一條老的。一條幼的。老的爪紅。幼的一條。則爪青色。現在來港的這一條。是屬幼的。老的那條不來的緣故。是因爲舞的人。他們都已年逾知命了。不願長途跋涉。因此不來。幼的這條舞的人。都是年壯力強的人。兩相比較。則老蜈蚣技術嫻熟。頗得動作的神髓。幼蜈蚣則表演較活潑。舞法分出洞。覓食。咬尾。爬山。反脊和弄珠等等。又有吐火珠之表演。這種表演。是蜈蚣本身表演的絕技。由蜈蚣的口中直吐出來。足可遠達十多廿丈。那些珠是用火藥製成的。必要在空曠的地方表演。才免危險。聽說預定吐放三顆。頭一顆在點睛時吐放。第二顆在港督府門前吐放。第三顆則在灣仔修頓遊樂場附近吐放云云。[illegible]

民族武俠　劉伯溫靈符傳（168）

凌霄閣主

第十二章　門陣出假伯溫普顏剖腹　疊城現兩田俠脫目飛頭

普顏不花聞其妻言。便點首稱曰。夫人所言。可謂明見萬里矣。但當先調何人前去。其妻阿魯眞曰。此事當然以老爺親自出馬爲宜。使已降之元將聞之。亦爲老爺之威名所懾。故我勸老爺親自一行爲佳。普顏不花曰。我固預備親自出馬矣。不過我未能決定向何方去。因爲淄向馬頰河一方進兵。倘敵人已渡過馬頰河。而前部則已薄海豐鎮及鹽山矣。如此我等豈不如搔撓於隔靴乎。故我欲分三隊赴援。以應彼三隊。如此方足以對付敵人也。阿魯眞曰。老爺欲分三隊赴救。即計策尤爲週密矣。如此則請老爺救岐口。妾當救海豐鎮。而白花將軍可由馬頰河後方截上。並向鹽山牽制之。如此則一舉而三路均備矣。普顏不花乃傳召白花將軍到帳中商議。白花爲統領舟師之元將。亦泊在母豬河中。歸普顏不花統轄者也。白花本爲海盜。爲元兵招撫。授以水師。令普顏不花統之。白花既奉召。便由舟師登岸。直赴普顏不花大寨中。既入。則普顏不花與阿魯眞乃齊起而迎入。坐定後。普顏不花乃問白花曰。白將軍。現在舟師中有何諜報接到。海豐鎮方面。有何消息也。白花曰。有。據小將所派出回報者。則謂我方降將反任敵人先鋒。若此事爲不確者。則小將願領一枝舟師直搗敵人後方。而大帥可以由陸路襲彼咽喉也。如此事若確。則小將願率衆由陸路而進。以誅此等負義忘恩之人。而獻其首級於大帥也。普顏不花曰。得將軍如此義勇。則此行必得勝利矣。現在李寶臣已有函告急求救矣。便將李寶臣之函交白花看之。白花便接而細看。乃憤然曰。請大帥命別人統我舟師。我必誓斬竹昌首級。以報大帥知遇。普顏乃壯之。遂令白花之部將暫統舟師。使白花自率以代。白花乃荐其心腹部將孟珂代己。而普顏不花便交五千人與白花統率之。以救海豐鎮。即日出發。白花既奉命援救李寶臣。即日進兵。爾母豬河上之舟師三百號。乃調二百號交孟珂統帶。直駛馬頰河上游。以截敵人後方。而普顏不花則自率五千人往救岐口。阿魯眞則仍駐守母猪河岸。以爲策應各方。且說竹昌與蔡虎臣分攻海豐鎮及岐口。而李克彝則攻鹽山。各自立功而去。蓋三人自以爲新降于伯溫。田大俠。必須立功而後方足以使伯溫信任自己。而尤以竹昌更爲心急。而是時白花將軍率五千人已到海豐鎮。李寶臣便出城迎接。白花便隨同入城。乃問明敵人來勢。知竹昌已在離城五里下寨。白花曰。竹昌乃擇此夾棧岩頂下寨。有何意思。李將軍已探得其情否。李寶臣曰。觀其用意。似有等候別方面消息。然後一齊下手者。故我料彼已有人馬另行攻岐口及鹽山也。普顏大使既親自往救岐口。則此事更可令敵人無法入手矣。所以我意勿俟其下寨妥當。然後進攻。乘此時便即前後夾擊之。必獲大勝矣。白花曰。李兄之計極是。然則李兄可[illegible]寨前。自應今夜下手也。[illegible]白花乃立即下令全部向敵寨之前進攻。而李寶臣[illegible]齊人馬。便向竹昌寨後進發。在竹昌[illegible]下寨於此[illegible]道相夾之岩頂。其意[illegible]臨高下視。有高屋建瓴之勢。而不料敵乃先發制人。乘夜前後夾攻。寶令竹昌措手不及也。故下寨未停當。而山炮乃環棧道而齊響。竹昌以部衆正在千里赴敵。稍宜休息。以爲李寶臣未有外援。必不敢離城而來攻也。故未有準備。今突聞山砲之聲。知敵必夜襲矣。自思勉強出迎。其損失更重。不如就此退上山頂。較爲安全。故即下令向山頂退却。但前後皆有敵人夾攻。退亦不易。竹昌乃揮起長柄大斧。步行當先。奮勇殺敵。部下見主將如此捨命衝破敵陣。遂亦大吼而進。